

(接上期) 不過,像這樣\$10的音樂會,我們可能再也聽不到了。校長 Hundert 已于兩周前宣佈辭職,原因在于他把大把的錢用到人文科學及社交,自然科學研究經費虧損了四千萬,上百名教授告他,鬧得無法收場。從音樂會的角度,我挺惋惜他。他只是沒趕上好年頭,美國經濟不行。否則,大富翁聽了音樂,一高興拿出大把票子,局面也未可知。



郎朗在賽佛倫斯音樂廳(Severance Hall)

郎朗上周(三月二十七日)在賽佛倫斯音樂廳有一場鋼琴獨奏,票價由\$20 到\$95 不等。我原以為他是在 Reinberger Chamber Hall (室內樂演奏廳, 圖 8) 演出,此廳也在賽佛倫斯音樂廳,但在主演出廳樓下,規模小些,但裝飾頗好。但後來知道,郎朗是在主演出廳演出。一進大廳,一樓至三樓加上包廂 2000 多人的大廳幾乎是席無虛座,三分之二為美國人,三分之一為華人。郎朗今年二十三歲,已是世界級的鋼琴演奏家,他是第一位與柏林愛樂樂團、維也納愛樂樂團及多個世界超級樂團簽約的中國鋼琴家。去年十月布什邀請他在白宮作鋼琴獨奏表演,他還在德國為德國總統和胡錦濤作鋼琴獨奏,今年夏天世界足球賽



已邀他在開幕式演奏鋼琴。

郎朗的演出單上列出了從奧地利的莫扎特、波蘭的肖邦、德國的舒曼、俄國拉赫瑪

克利夫蘭: 音樂這邊獨好! (連載)

- 清新 -

尼諾夫,到匈牙利的李斯特,看來郎朗有心將各國各民族、不同風格的鋼琴曲奉獻給克利夫蘭的聽眾,也作為在美國首場演出的才藝展示。演出是以輕柔舒緩的樂曲開始,郎朗的確顯示了他行雲流水、嫋嫋流暢的彈奏技巧,成熟老練、瀟灑自如的舞姿風格。從望遠鏡里看到他胸有成竹的面部表情,十指時徐時緩的彈奏,外套黑西裝,里着中式立領白襯衫,有六個大盤花扣,顯得大於他的年齡。中間休息後,舒曼的《童年情景》的十三首樂曲把大廳帶入歡快的氣氛之中,特別是第七首《夢幻曲》是全世界婦孺皆知的名曲,主題簡潔動人,旋律婉轉流連,跌宕起伏,抒情而富幻想的色彩,讓人熟



記于胸。大廳里有不少中國父母帶着五六歲,十來歲的孩子,想必都是讓學鋼琴的小孩來拜見他們的郎朗大哥哥,學習這位天才楷模。而這首《夢幻曲》也必定是他們必練的鋼琴課!

「異國和異國的人民」、「奇異的故事」、「捉迷藏」、「孩子的請求」、「無比的幸福」、「重大事件」、「夢幻曲」、「爐邊」、「竹馬遊戲」、「過分認真」、「驚嚇」、「孩子入睡」、「詩人的話」。

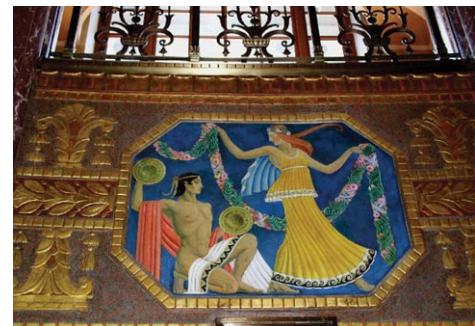
演奏的高潮,當然是壓軸的李斯特的《第二號匈牙利狂想曲》。其實我在 web 上看他的演出單時,已猜到這曲子必定是他演出的高潮,因為李斯特的這首匈牙利狂想曲彈奏技法難度高,思想情感上傾注了他對匈牙利民族的

深厚感情。樂曲一開始音調沉重,彷彿是首匈牙利民族處於奧地利帝國的統治之下的悲歌。隨後樂曲升調緩緩開朗,主題經過反複變奏,情緒愈來愈歡快,表現出李斯特對祖國的強烈感情。郎朗的演奏激情奔放,望遠鏡中看到他表情豐富,雙手交錯,十指翻飛,有時左手由低音區跨過右手高音區,到更高音區彈奏。在華彩樂段時,鋼琴的各個音區似乎都被彈奏,音樂效果得到最為充分的發揮。最後,急速的民族舞蹈樂曲將演出推向了最高潮。曲子的高難度,也讓彈奏高手盡情發揮,使演奏技巧得以充分表現。郎朗選曲選得好,選得對。有篇報導說郎朗回憶他第一次聽到鋼琴的情景:那是在電視上,卡通系列片《貓與老鼠》中的貓湯姆演奏李斯特的《第二匈牙利狂想曲》。可見《第二匈牙利狂想曲》確是郎朗的最愛,他也彈的最好。

暴風雨般的掌聲喝彩中,全場起立,鼓掌再鼓掌,郎朗輕聲說了幾句,加演了中國樂曲帶有廣東色彩的《平湖秋月》。又再加演了新疆風格的樂曲,聽眾還不罷休,郎朗什麼也不說,開始彈奏。第一樂句出來,我就知道,那是《野蜂飛舞》,是里姆斯基-柯薩科夫的名曲,一般是鋼琴高手為炫耀自己的高超技巧而彈奏的。想象一下大群野蜂振翅疾飛的情景,郎朗那極速的彈奏雖然只有兩三分鐘,似乎讓人要停止呼吸。郎朗以這歡快詼諧的曲目,結束了這場演出,留給觀眾以美好的回憶。(賽佛倫斯音樂廳的內裝修以古希臘式繪畫為主,如下

二圖)

聽郎朗演奏,自然想到另一位中國青年鋼琴家李雲迪。在網絡上看到一篇美國音樂人寫的文章,挺有意思,標題為《朗朗與李雲迪:中國鋼琴家的陰與陽》。文中說:「他們是當今世界最受關注的兩位青年鋼琴家,都是中國人,都是 21 歲(注:2004 年)。乍一看,朗朗與李雲迪就像一對出生時即被拆散的雙胞胎」。全文貶



「郎」褒「李」,十分明顯,李雲迪低調而郎朗張揚。以郎朗每年一百多場演出而言,似乎有點象。我家中有李雲迪演奏李斯特的 DVD 和 CD,DVD 的末尾有李雲迪的訪談,李雲迪確實謙和而低調。不過,以郎朗這場演出而論,我看不出郎朗有多張揚。在美國,不張揚能勝過張狂的美國人嗎?願郎朗張揚,而不張狂。願李郎二位,一路走好,在中國,在西方再創輝煌。順便說一句,世界頂級的小提琴演奏家以色列的伊扎克·帕爾曼,五月將在賽佛倫斯音樂廳演奏,其票價是 \$30-\$150。在美國這個金元帝國,票價也多少相當於藝術價值。郎朗似還有長路要走!

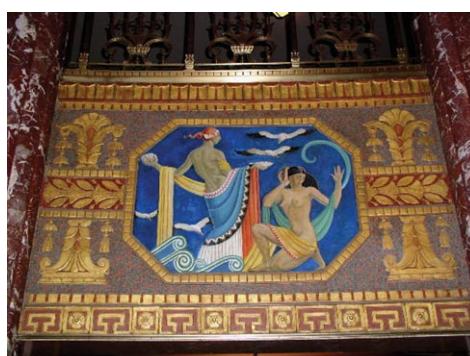
賽佛倫斯音樂廳今年已建成七十五年了,應該感謝賽佛倫斯家族在克利夫蘭捐贈音樂廳所做的善事!

《大地之歌》回蕩在夏日的“繁花音樂中心” (Blossom Music Center)

盛夏夜晚,繁星點點。“月白風清,如此良夜何?”唯有音樂能助您消夏!

克利夫蘭交響樂團不僅在賽佛倫斯音樂廳演出,他們夏天還走出音樂廳,到克利夫蘭城南 25 哩的 Blossom Music Center (“繁花音樂中心”) 演出。此地在一個國家公園邊上,地勢開闊,可容上萬人,一夏天要在此安排幾十場演出。雖有帶棚頂的演出廳和觀眾坐席,絕大多數觀眾是在綠草覆蓋的斜坡上席地而坐。

(未完待續)



Ace Title, LLC 宏泰房地產權公司

2569 E. Aurora Rd, Twinsburg, OH 44087
Phone: 330-487-0968 Fax: 330-487-0683

www.acetitlellc.com

您有權

選擇自己滿意的產權公司!

買房,賣房,重新貸款?增改房產擁有人姓名?
產權公司(Title Co)是您必經的重要環節。
宏泰產權竭誠為您提供最好服務,為您省錢!

商業辦公大樓,公寓,賓館,購物中心,加油站,餐館及自住房各種產業的買賣

房地產投資商特別優惠價!!!



陳群,
M.S.A. CPA
俄州產權執照
8 年經驗



Rich Brown
俄州產權執照
18 年經驗



Jami Pitts
俄州產權執照
17 年經驗

For Sale By Owner package available. Special discounts for early start on title exam.
中文:216-218-8818; E-mail:gwenchen@acetitlellc.com



保障您所珍惜的

- 可信賴的 50 強公司
- 個人理財
- 投資, 教育基金
- IRA, 401K
- 醫療保險
- 汽車, 房屋保險
- 人壽保險

請致電給我,我能夠助您獲得合適的汽車、房屋
及人壽保險服務。

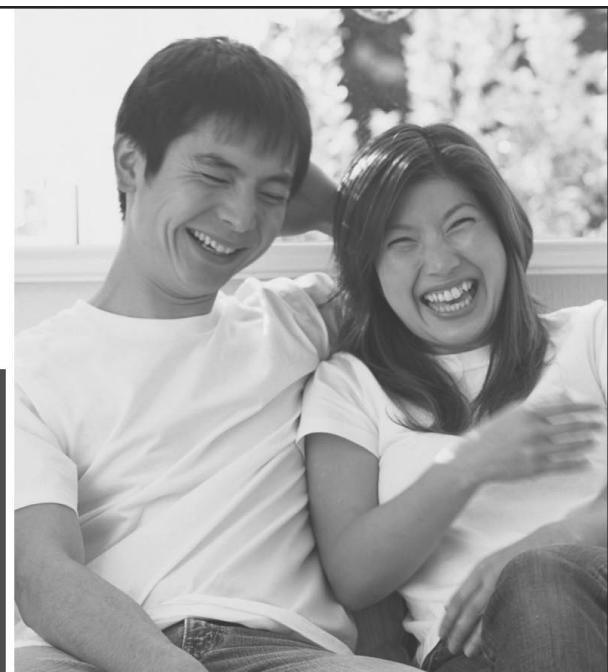
受限於不同的可適性和適用資格。保險的提供僅限於某些特定公司。保單只限英文版本。
Allstate Insurance Company, Allstate Indemnity Company, Allstate Property and Casualty Insurance Company, and Allstate Life Insurance Company: Northbrook, Illinois ©2005 Allstate Insurance Company.



Bernice Chou
電話:330-334-7609
440-878-0506
手機:330-990-8085
傳真:330-334-7508
440-878-0535
免費電話:1-877-393-0506

Allstate
交託在手 放心無憂

以此價格,
您的住宅會
裝修得耳
目一新。



借入 11,000 美元
每月 99
美元*

FIXERUPPER®
住宅改善貸款

- 收入要求降低
- 每月付款額較低
- 靈活的償付期限
- 此優惠截止到 2006 年 5 月 31 日

請造訪任何分部,瀏覽 NationalCity.com
或致電 800-347-5626。

NationalCity®

個人銀行・商務銀行・投資・抵押貸款



*7.03% 年利率百分比 (APR) 的固定利率適用於新的 FIXERUPPER 貸款,可貸款 5,000 美元或更多,最長期限可達 180 個月,並從 National City 支票帳戶進行預先授權轉帳。例如,如果您以年利率 (APR) 7.03% 按揭 180 個月貸款 11,000 美元,每月要支付 99.16 美元的本金、利息和預付信貸費用。APR 可能因您的信貸資格而異。要求財產、產權和/or 水災保險 (如果適用)。受信貸資格的限制。向您的稅收顧問諮詢有關利息可減免的問題。適用於俄亥俄州克利夫蘭市的 National City Bank。必須在 2006 年 5 月 31 日前收到申請。貸款文件必須在 2006 年 6 月 15 日前簽署。抵押貸款是 National City Mortgage (印第安納州 National City Bank 分部) 的產品。NationalCity.com • 會員 FDIC • ©2006, National City Corporation